



Ambasciata d'Italia  
Lubiana

## OSSERVATORIO ECONOMICO 43/2021

*17 dicembre*

*Red.: Vogrič*

### DATI MACROECONOMICI

#### **Esportazioni e importazioni**

Sia le esportazioni che le importazioni hanno registrato una crescita su base annua, rispettivamente del 14,2% e del 35,7%: il valore di entrambi è stato il più alto di tutti i valori nel mese di ottobre degli ultimi 10 anni. D'altronde, per il settimo mese consecutivo c'è stato un disavanzo (0,4 miliardi di euro), riporta l'Ufficio di statistica. Mentre nello scambio con gli Stati UE è stato registrato un pareggio, le importazioni dai Paesi extra-UE sono state di gran lunga superiori alle esportazioni. Il disavanzo nei primi 10 mesi di quest'anno ha raggiunto 1,3 miliardi di euro.

#### **Produzione industriale**

Ad ottobre la produzione industriale è stata del 6,2% superiore su base annuale, mentre rispetto al mese precedente dello 0,5%, riporta l'Ufficio Nazionale di Statistica. Rispetto a settembre l'attività mineraria, la produzione di energia e gas e il manifatturiero sono cresciuti rispettivamente del 17,1%, del 5,6% e dello 0,2%.

### POLITICA ECONOMICA

#### **Critiche alla politica governativa di sostegno dell'economia**

La Slovenia è stata fra i Paesi europei che hanno utilizzato con scarso successo i pacchetti di sostegno all'economia ed alla popolazione durante l'epidemia. Sebbene quest'anno Lubiana registrerà una crescita economica superiore alla media dell'area euro (l'OCSE ha indicato per quest'anno un aumento del PIL pari al 5,9%), questo va attribuito anche

all'aumento del debito dello Stato. Più che l'indebitamento preoccupa però il deficit di bilancio. A sostenerlo è l'economista Velimir Bole dell'Istituto economico della Facoltà di Giurisprudenza di Lubiana, uno dei principali istituti d'analisi dei processi economici nel Paese. Ripreso nell'edizione di martedì dal quotidiano Delo, lo studio di Bole evidenzia che lo Stato si è indebitato più di quanto fosse necessario, disattendendo le regole poste dal Consiglio fiscale. Se è vero che i provvedimenti anti-crisi erano necessari, è parimenti vero che il crescente indebitamento graverà sulle potenzialità di sviluppo del Paese. I pacchetti di misure a sostegno dell'economia finora sono costati 4,6 miliardi di euro, di cui 1 miliardo solo per le aggiunte sulle retribuzioni di alcune fasce lavorative. Un'altra prassi discutibile è l'istituto delle sovvenzioni del quale il governo si è largamente avvalso, a differenza di molti altri Paesi che hanno scelto invece la prassi dei crediti alle imprese.

## EMERGENZA CORONAVIRUS

### **Nuovo regime per l'entrata in Italia**

“Niente paura: si potrà andare a lavorare, a scuola e ad acquistare panettoni” è il titolo del servizio con il quale il Primorske novice di Capodistria riporta che la popolazione dell'area di confine con l'Italia in sostanza non sarà penalizzata a seguito dell'introduzione, da parte dell'Italia, delle nuove regole per il transito di confine in vigore dal 16 dicembre. Nel richiamarsi alle dichiarazioni del Sottosegretario alla Salute Andrea Costa, la testata afferma che le eccezioni per il passaggio di confine rimangono, sia per i lavoratori transfrontalieri che per la popolazione di confine nella fascia dei 60 chilometri dal luogo della residenza. Maggiori ostacoli avranno coloro che non sono vaccinati e intendono oltrepassare il limite dei 60 chilometri.

Il quotidiano Delo riporta le raccomandazioni del Ministero sloveno degli Esteri, il quale, attraverso il responsabile del Dipartimento consolare Andrej Šter continua ad invitare i cittadini ad astenersi ad intraprendere viaggi non urgenti. Il giornale lubianese riporta la soddisfazione della Senatrice della Repubblica Italiana Tatjana Rojc, eletta nel Friuli Venezia Giulia, per il fatto che le nuove misure non comportano cambiamenti nell'area di confine. Il sindaco di Nova Gorica Klemen Miklavič ha invece dichiarato per il Delo che “abbiamo fatto un sospiro di sollievo per il fatto che l'Italia non ha deciso provvedimenti così radicali come la Slovenia alla prima ondata epidemiologica, quando chiuse i propri confini”. Egli ha espresso preoccupazione per il settore delle case da gioco dove la maggior parte dei clienti sono italiani.

Nel frattempo i deputati socialdemocratici Matjaž Nemec e Meira Hot hanno indirizzato al Ministro degli Esteri sloveno un'interrogazione in cui chiedono a tale dicastero di prendere contatti con il governo italiano per convenire ad un regime di passaggio del confine per la popolazione di confine sul principio del green-pass, come valeva finora. Hanno chiesto inoltre che il Ministero degli Esteri prima dello scadere della Presidenza slovena al Consiglio UE “riprenda la proposta per un passaggio di frontiera uniforme fra i Paesi in cui vige il green-pass”, riportano Primorske novice e alcuni portali on-line.

Per il quotidiano Finance la mossa dell'Italia non è una buona notizia dal punto di vista dell'unità europea. Ciò per il fatto che ancora a fine novembre la Commissione Europea (CE) aveva raccomandato agli Stati membri di non porre limitazioni di viaggio ai titolari di green-pass. Le misure del governo italiano sembrano “discutibili” dal punto di vista della fiducia nella vaccinazione, anche perché in Italia la percentuale di vaccinati sopra i 12 anni è dell'85%. Con ciò l'Italia fa sapere che anche le persone vaccinate sono

“pericolose”. La testata finanziaria conclude che con queste misure unilaterali si ritorna alla stagione dell’incertezza.

## LAVORO

### **Produttività: ancora lontano l’obiettivo**

Il Delo rileva che la Slovenia continua a non sfruttare le opportunità per aumentare la produttività del lavoro. Un’occasione ideale era rappresentata dal piano di ripresa e resilienza, nell’ambito del quale si potevano aumentare gli investimenti in ricerche e sviluppo, nella transizione verde e la digitalizzazione, tutti settori connessi con la produttività. Alla fine ha deciso di stanziare in questi settori il minimo necessario dei 2,5 miliardi che ha a disposizione in quanto, sostiene la testata, sono evidentemente prevalsi altri interessi connessi con l’anno super-elettorale (nel 2022 sono previste le elezioni politiche, amministrative e presidenziali). In ciò rientra la costruzione di strade, tangenziali e altri progetti “visibili” agli elettori. E’ chiaro che entro il 2025 non si potrà raggiungere l’obiettivo di un valore aggiunto di 60.000 euro a lavoratore in quanto già ora la Slovenia è per il 20% al di sotto di tale target. Sia Lubiana che le altre capitali UE 10 anni fa si erano impegnate ad accrescere i finanziamenti al settore ricerca e sviluppo sino al 3% del PIL. Per la Slovenia, secondo la testata, sarà pertanto opportuno considerare un sostanziale aumento dei finanziamenti in ricerche e sviluppo, ed investire nelle innovazioni e l’imprenditoria utilizzando i finanziamenti europei di coesione entro la fine del decennio.

## ENERGIA

### **Alcune società annunciano la chiusura della fornitura elettrica**

Alcuni piccoli fornitori di energia elettrica hanno deciso di interrompere il servizio, che sarà assicurato ancora entro l’anno. Fra questi figura Telekom Slovenia che aveva una quota di mercato del 2%. TV Slovenia riferisce che una decisione simile è stata presa anche dal fornitore Involta.

## BANDI

*Bandi pubblicati sul sistema ExTender - [Link](#)*

### **Gara Giunzioni di binari.**

Per accedere direttamente all’informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357937&IO=90>

### **Gara Locomotive e materiale rotabile e parti associate ferrotranviarie.**

Per accedere direttamente all’informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357938&IO=90>

**Gara Servizi di riparazione e manutenzione di macchinari.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357939&IO=90>

**Gara Lavori di costruzione.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357958&IO=90>

**Gara Servizi di riparazione e manutenzione di veicoli militari.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357975&IO=90>

**Gara Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357974&IO=90>

**Gara Attrezzature da laboratorio, ottiche e di precisione (escluso vetri).**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357977&IO=90>

**Gara Indumenti, calzature, articoli da viaggio e accessori.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=357978&IO=90>

**Gara Veicoli a motore.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358002&IO=90>

**Gara Attrezzature antincendio, di salvataggio e di sicurezza.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358029&IO=90>

**Gara Lavori di costruzione di piste ciclabili.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358028&IO=90>

**Gara Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358045&IO=90>

**Gara Autoveicoli per il trasporto di rifiuti e acque residue.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358040&IO=90>

**Gara Mobili (incluso mobili da ufficio), arredamento, apparecchi elettrodomestici (escluso illuminazione) e prodotti per pulizie.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358041&IO=90>

**Gara Servizi di riparazione e manutenzione.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358080&IO=90>

**Gara Ecografi, ultrasonografi e apparecchi doppler.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358079&IO=90>

**Gara Lavori di costruzione.**

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=358078&IO=90>

---

Ambasciata d'Italia a Lubiana, Snežniška ulica 8, 1000 Ljubljana

[www.amblubiana.esteri.it](http://www.amblubiana.esteri.it); [stampa.lubiana@esteri.it](mailto:stampa.lubiana@esteri.it)

tel. (00386) 1 426 2194